

Redacțiunea, Administrațiunea,
și Tipografia:
Brașov, piața mare Nr. 30.
Scrisorile nefrancaute nu se
primesc. — Manuscrisuri nu se
retrimit.
INSERATE se primesc la Admi-
nistrațiunea în Brașov și la ur-
mătoarele birouri de anunțuri:
în Viena: M. Dukes, Hemrich
Schalk, Rudolf Moser, A. Oppelke
Nachfolger; Anton Oppelke,
Donauberg; în Budapesta: A. V.
Goldberger, Eckstein Bernat; în
București: Agenția Hirtap, Suc-
cursale de Roumanie; în Ham-
burg: Karoly & Liebmann.
Prețul inserțiilor: o serie
garmond pe o colonă 6 or. și
30 or. tirabru pentru o publi-
care. Publicări mai dese după
tarifă și învoială.
Reclame pe pagina a 3-a o
serie 10 or. sau 30 bani.

GAZETA TRANSILVANIEI

ANULU LVII.

„Gazeta” ieșe în mă-care și.
Abonamente pentru Austro-Ungarie:
Pe un an 12 fl., pe șase luni
6 fl., pe trei luni 3 fl.,
N-rii de Duminică 2 fl. pe an.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de Duminică 8 franci.
Se prenumără la toate oficiile
poștale din țară și din afară
și la dd. electroli.
Abonamentul pentru Brașov:
la administrațiunea, piața mare,
Târgul Inului Nr. 30 etajul I.
I. pe un an 10 fl., pe șase
luni 5 fl., pe trei luni 2 fl. 50 or.
Cu dusul în casă: Pe un an
12 fl., pe șase luni 6 fl., pe trei luni
3 fl. Ună exemplară 6 or. v. a.
sau 15 bani. Atât abonamen-
tele cât și inserțiunile sunt
a se plăti înainte.

Nr. 152.

Brașov, Luni-Marti, 12 (24) Iulie

1894.

Hieronymi și cestiunea română.

Sub titlul acesta, diarul opoziți-
onal maghiar „Hazánk”, dela 21 Iulie, pu-
blica un articol caracteristic, în care,
după ce aprobă declarațiunile făcute de mi-
nistrul de interne la Coșioana și după ce
dă, că punctul de vedere al ministru-
lui este, că guvernul e gata a întinde mâna
de împăcare elementelor moderate ale in-
teligenței române, dă cu cei ce stau pe
basa programului din Sibiu nu pte intra
în nici o tocmeală — continuă astfel:

„Unde sunt acele elemente mo-
derate? Ultraștilor nu le putem
da o parte a țării, putem da însă
celu puțin câte-unu calu fiă-cărui
Român moderat, care astăzi se
pare, că ar avé puțină influință asu-
pra opiniunii publice a Românilor.
Tare se înșelă d-lu ministru de in-
terne, decă crede, că Românii ul-
traști numai de aceea par a fi în
majoritate, pentru-că din timp
în timp se adună și strigă; se înșelă,
decă crede, că adevărata majoritate
apare ca minoritate numai pentru-
că ei suferă și tac, terorizați fiind
de ceta lărmuitoare a ultraștilor.
Decă rezultatul călătoriei destudiu
a d-lui ministru de interne ar fi nu
mai această convingere, atunci a fost
pagubă, că a pășit peste muntele
Craiului. Teoria majorității și a mi-
norității relativă la mișcarea română,
e un cântec vechiu, care însă
a fost totdeauna o sărăciă golă și o
minciună. Teoria despre „câtiva agi-
tatori fără de conștiință”, pe care
au inventat-o informatorii ardeleni
ministeriali pentru a amăgi pe gu-
vernul central și opiniunea pu-
blică maghiară, a fost dela înce-
put una din cauzele principale, că
în părțile răsăritene ale patriei nō-
stre stările publice au ajuns în sta-
diul de față.

„Să nu ne amăgim. Să spunem
pe față adevărul, că aji, ori care
factoru vrednicu de considerare alu

Românilor se află în tabăra ultra-
știlor. A fost unu timp, când
era așa, dă adă așa este. Să nu
înșelăm pe noi înșine cu aceea, că
fôrte arare-ori, câte-unu bărbatu ro-
mân mai influent, câte-unu epis-
cop, ori câte-unu canonicu și ridoică
paharulu, la câte-o ocași sərbăto-
rescă, pentru pacea dintre Maghiari
și Români. Astfelu de semne im-
păciuitoare nu tragă nimic în cum-
pănă, n'au efect, nici cât unu fir
de pâră, asupra situațiunii. În so-
cietatea română este destulă putere,
ba chiar e neîndurare, ca să eșecute
moralicesce pe-unu astfelu de om,
chiar și decă el a deobligat la
mii și mii de recunoscințe pe Ro-
mâni.

„Nulla salus bello; pacem te posci-
mus omnes! Și Românii și noi o di-
cemă acesta. Nici nu este între noi
altă deosebire, decât pretensiunea,
ce privește prețul păcii. Cea ce
Românii pretind, dreptu prețu alu
păcii, noi nu le putem da în im-
prejurările actuale. Cea ce însă le-
amă pută da noi, ei nu vrău să mai
primescă. Să nu înfrumșetăm lucrul,
câci între noi și între Români nu
decurge numai o luptă politică, ci
un adevărat rășboiu. Românii ves-
tesc, că e un rășboiu pe viață și
môrte. Și se pte, că ei de fapt
așa și privesc acest rășboiu care
trebuie continuat cu tôte mijlocele,
fără cruțare și cu zel, ce nu cu-
nosce oboselă. Ori cât de necruț-
tore, ori cât de necavalerescă este
rășboirea contrarului, nouă Maghia-
rilor nu ne este iertat să primim
acest rășboiu frățesc, dreptu o
luptă pe viață și môrte. Trebuie să
primim lupta, dă s'o continuăm
cu arme nobile și cu propusul, ca
rășplata luptei să fiă adevărata pace,
în care să nu fiă nici învingătoru,
nici învinsu.

„Să nu mai visăm despre im-
păciuire, câci totu ceea ce s'a în-

tămplat dela 1892 încôce între noi
și Români, este fără deosebire im-
pedecătoru păcii posibilă. Dă rēul
celu mai mare nu este aceea, că
între noi și între Români decurge
de doi ani de zile o luptă continuă,
care a eșchis ori-ce pace cinstită, po-
sibilă ci aceea, că prin nedibăcia și apu-
cături nōstre stângace amă ajutat
pe Români, de fapt, să mērgă din
victoriă în victoriă. Totu noroculu,
tôtă cauza învingerii ultraștilor
români a fost nedibăcia și ușură-
tatea nōstră. Miseriile administrative,
economice și justițiare din Ardeal
au datu putere Românilor, cari
se luptă contra nōstră, și pe noi
ni-au făcut fără putere și slab în
luptă.

„Putem fi pregătiți, că de aici
înainte, și încă într'unu viitoru apro-
piat, ne vomă întâlni cu erupțiuni
multu mai puternice și mai despe-
rate, emanate din tendințele nați-
onale române. Agitațiunea va lua
dimensiuni totu mai mari în pătu-
rile poporului român. Românii din
regat vor încerca să ajițe contra
nōstră întrăga opiniune publică a
Europei; se vor nisui a-ne isola și
a schimba simpatiile Apusului în
antipatii contra nōstră. Să nu ui-
tăm, că pe terenulu acesta ei au
și raportat succese triste pentru
noi....

„Cestiunea acesta n'o pte re-
solva singuru ministru de interne
prin nici o lege administrativă, ori
cu măsuru polițienesc. Ea se pte
deslega numai așa, decă întregu or-
ganismulu statului va fi angageat
la această lucrare. Ministrii de culte,
de justițiă, de agricultură, ca și mi-
nistrii de interne, trebuie să aibă
înaintea ochiloru afacerea acesta.
Românii dicu, că ei n'astăptă dela
guvernulu maghiar vorbe frumose și
promisiuni dulce, ci fapte. Și noi fapte
cerem”

Hieronymi în Ardeal.

Foile unguresci aduc raporte lungi
despre călătoria ministrului prin diferite
părți ale Ardealului. Între altele „Buda-
pesti Hirtap” spune, că în Deșu ministru
a fost întâmpinat cu cea mai mare ră-
celă din partea Românilor. Dintre Ro-
mâni n'au luat parte la sərbătorirea mi-
nistrului, decât cei doi advocați moderați,
Munteanu și Manu, și episcopulu Szabó
Gherla.

În 20 l. c. cei doi advocați, cari și-au
uitat de datoria lor, au cerut audiență
la ministru, dă Memorandulu, ce-lu pre-
gătiseră, nu l'au prezentat. O vizită a fă-
cut ministru și slugarnicul episcopu
Szabó, care a ținut un toast pentru stă-
pânulu său Hieronymi la prândulu, ce s'a
dat în onorea acestuia la fișpanulu.

Correspondentulu lui „Budapesti Hir-
lap” spune, că în 21 Iulie n. a avut o
convoabire cu Munteanu și Manu. Ei i-au
spus, că în Memorandulu, ce voiau să-l
predea ministru, recunoscă uniunea, dă
pretindă eșecutarea legi de naționalitate și
reforma electorală pentru Ardelu. Cei doi ad-
vocați, dăce correspondentulu fōiei unguresci,
au dat expresiune înaintea ministrului unor
gravamine locale, cari de altfel se pot
referi la întregu Ardealulu. Ei nu cred,
că deocamdată ar succede o apropiere între
Români și Maghiari, fiind-că „Valahii”, ca
politici primitivi și impresionabili, nu sunt
accesibili pentru așa ceva, tocmai acum,
când gendarmii terorizează poporul, când se
fac atâtea areștări etc.

La 21 Iulie d. a. ministru a mers
la Gherla, ca să întorcă visita episcopului
Szabó. La gară a fost întâmpinat de
episcopu în fruntea capitolului gr. cat. și
aprețimei locale. La bineventarea primarului
orășenesc, ministru a răspuns, că a mers
la Gherla mai ales, ca să reintorcă visita
episcopului.

După acesta, ministru a urcat ca-
reta episcopului, cu care dimpreună a mers
în reședința episcopescă. Aici episcopulu, în-
cungiurat de membri capitolului și de proe-
țime, a salutatu pe ministru într'o vorbire

FOILETONULU „GAZ. TRANS.”

Aux Armes.

Era în timpul viforos și turbulent
al revoluțiunii franceze, Decemvre 1790,
când în salonulu pompost al unei case
bătrâne din orașulu Strassburg, steteau față
în față doi băbrați. Amândoi puteau să va-
lozeze ca reprezentanții elementelor, ce se
luptau unul cu altulu, câci celu mai bă-
trân era baronulu Launay, un nobilu al
ancien regime-lui, după nascere și după prin-
cipii, un aristocrat încă pășinat; celu mai
tinăr, un sublocotenent de artilerie sēr-
manu, un republican înfocat, un fiu al
poporului cu numele Rouget de Lisle.

Lumina roșetică a focului din căminu
fă arunca zarea ei nesigură asupra tăpe-
telor de gobelinu grele de mētasă, ce
atērnau de pāreți; se reflecta în oglinzile
înalte, și strălucea din nasturii de diamant
și din dosa de aur pentru tutunul a baro-
nului, cu cari el se juca între degete, pe
când aruncându o privire asupra subloco-
tenentului dăse în tonu desprețitoru și în-
gâmfatu:

— „De sigur, sunt rele timpurile
acum, domnulu meu, fôrte rele — și nu e
de tăgăduit, că cei mai nobili fi ai Fran-
ciei au avut să suferă fôrte mult și vor
avé încă de suferit din partea plebei, din
partea acestei canalii, — însă, multămită
ceriului, totuși n'amă ajuns așa de de-
parte, încât să ne mărităm fetele după
nisea viței din popor! Morbleau! Ești
dără nebun, sublocotenente? În ade-
văr mă îndoesc de mintea d-tale!”

În fața palidă, expresivă, a tinărului
bărbatu se urcă o roșetă întunecată la cu-
vintele mușcătore ale visaviului seu; își
mușcă buzele și dăse cu îndrăsnelă:

— „Nu dela d-ta așteptu răspuns,
barone! Iubesc pe fida d-tale, — permite-mi
să i-o spun eu însa-și.”

— „Iubesc pe fida mea!” repetă ba-
ronulu în tonu batjocoritor. „Îi trimiți
versuri duiose, îi cântă melodii dulce sub
ferēștră — câci ești nu numai soldatu, ci
și poetu și musicant, — ești turbat în
contra nobilimei, și în același timp o adori
în persona baronesei de Launay... ticălosu
paradoxon!”

Ochii tinărului bărbatu schinteiară pe
un moment, dă se stăpâni și tăcu.

— „Deoce însă singuru o doresc,
domnulu meu”, dăse baronulu cu rēcelă,
„voiu chiama pe fida-mea.”

Sună clopoțelulu.

— „Rogă pe baronesa să ostenescă
pe unu moment încôce”, ordonă servito-
rului, ce intrase.

După unu momentu întră așteptata în
salon. Era o adevărată fida a nobilimei
— sveltă, blondină, eterică. O haină de
mētasă strimță făcea să apară pe deplin
formele admirabile ale trupului ei perfect;
un pâr bogat, blond, puțin pudrat,
și încungiura fața clasică, ce era învitat
prin ochii negri ca nōptea, cari lunecară
acum mirați asupra ambiloru băbrați, pen-
tru de-a rămân întrebători asupra trăsuri-
lor nemișcate ale tatălui ei.

— „Mademoiselle, d-ta veđi pe omulu
acesta aici?” — încep bătrânulu baron,
făcendu cu mâna o mișcare abia de jumē-
tate spre tinărulu oficer, care la intrarea
damei se plecuse adēncu. „Elu jōcă pe
pețitorulu mânei d-tale. Elu a cutezat
a-ți trimite madrigale și sonete, a urma
trăsuri d-tale pe strade, a-te admira când
stetea în logea teatrului, a da cursu liberu

durerei inimei sale în melodii nōptea pe
terasele grădinei nōstra — și acum nu se
îndestulesc cu răspunsulu meu, tatălu
d-tale, iū cere chiar dela d-ta.”

Baronesa făcu un pasu înapoi. Rece,
indiferentă își așinti ea privirea asupra pe-
țitorului, dintre buzele căruia încep acum
a curge, ca un torrent de munte, sēlba-
tic și pasionat, cuvintele:

— „Te iubesc, Mademoiselle! Și imi
iau dreptulu, să-ți vorbesc de iubirea mea!
Nu este acum timpul de-a ne certa asu-
pra rangului și poziției — eu sunt un
bărbatu, d-ta ești o femeie — acesta ajunge!
E drept, că am urmărit trăsura d-tale,
am privit la d-ta, când te-am veđut șe-
dēndu în loge, am umblat în sus și în
josu nopti întregi, fără odihnă sub fereș-
trile acestei case, alu cărei coperișu te scu-
tesc — dă voiesc să mă condamn pentru
acesta! Trăesc numai cu gândulu la d-ta,
mă mistuesc de iubirea, ce o simt pentru
d-ta! Ce este întēmplarea de-a fi nascut
nobilu față cu iubirea, pasiunea, ce o simt
eu? Nu mai mult, decât țărina sub pot-
covele unui calu din pustă...”

Aici încetă, nu mai pută dăce nimic

patriotică. Elu a accentuat, că-și ține deosebită datorință, de-a îndemna preoțimea la activitate patriotică; apoi și-a recomandat biserica și clerul grației ministrului. (Pfu!)

Ministrul în răspunsul său a pus pe episcopu ca exemplu de preot și patriot și-lu recomandă ca pe atare preoțmei dieceei.

Servilul episcopu presentă apoi ministrului preoțimea și corpul didactic. Cu ocaziunea acesta ministrul a făcut atentu pe directorul seminarului, ca să nu crească numai preoți, ci și patrioți buni, la ceea ce directorul a răspuns: *Da, ne vom da silința, Escelență!*

Sera ministrul, petrecut la gară de nenorocitul episcopu, călători spre Bistrița.

Aici ministrul a fost primit de viceșpanul Lázár, fișpanul fiind împiedecat prin mărtea unei fiice a lui, pe care o înmormântase numai în ziua precedentă. Pe edificiile publice și private erau arborate stindarde tricolore maghiare. La gară ministrul a fost întâmpinat de publicu numeros; *Românii însă n-au eșit nici unul spre întâmpinare.* Garda pompierilor făcuse spaliră și mai multe fete de naționalitate săsescă erau îmbrăcate în costum național. În numele orașului l'a întâmpinat primarul Pellion. Ministrul răspunde foarte călduros. După masă a cântat muzica regimentului 63 dinaintea locuinței viceșpanului.

* „Pester Lloyd“ comunică următoarea nostimadă:

I. Russu-Siriani, redactorul „Tribunei“, a avut o convorbire cu ministrul Hieronymi și „a espus în formă mai blândă dorințele Românilor și a spus, că decă vedu Români, că egalitatea de dreptu se estinde și asupra lor, atunci ei se vor declara mulțămiiți cu legea de naționalitate. Cercurile moderate se vor rupe de ultraști și vor părăsi pasivitatea.“

Ce să-i faci, decă omul are mărimea de limbă...

Slugarnicii din Deșiu.

Deșiu, 20 Iulie n. 1894.

În cestiunea comunicată a memoriului deșianu, Vă dau deslusiri din isvoru siguru, că în 18 l. c. în prezența mai multor inteligenți din locu și juru, cari au avut o conferență, adv. d-lu Aug. Munteanu și-a dat totă silința spre a capacita inteligenții prezenți despre necesitatea așternerei memoriului; cu toate aceste toți cei prezenți l'au combătut cu argumente puternice și l'au atacat în modu vehement. Dni Gav. Manu și Farcașu i-au apărât propunerea; cu toate aceste s'a respins și s'a luat concludu unanimu, că d-lu Munteanu să nu așternă nici unu memorandum, căci au așternut cei competenți

și fără rezultat, și se nu participe nimeni la festivitățile aranjate în onorea ministrului, care umblă pe aici.

D-lu propunătoru, asemenea d-nul Manu și Farcașu și-au dat cuvântul, că vor susține hotărârea majorității și se vor conforma, și în fine chiar dâșii după conferență au făcut atenți pe protopopii locali — cari au fost invitați officiosu, ca nu cumva să cuteze a se presenta acolo. Întru adevăr, nici la gară, nici la onoruri, nici la banchetă protopopii noștri I. Welle și Teod. Herman nu s'au prezentat. Onore și venerațiune acestor preoți demni și conșcii de toate datorințele lor!

Er d-lu Munteanu și Manu, care ca presidentu alu conferenței a enunțat concludu acesta, au participat sera la cina dată de viceșpanu, era astăzi la 11 ore din zi au mers de și-au făcut onorurile la ministru, câștigându lângă dâșii și pe d-lu Farkas.

Din aceste motive inteligența de aici și din juru, care a venit să controleze pe acești omeni cu doi bani în trei pungi, s'a indignat peste măsură, er ministrul et slujbașii se bucură din modu afară, că până acum li-a succedut a prinde trei suflete.

Indignațiunea este cu atât mai mare, cu câtu ministrul atât în vorbirea sa din Cojocna, cât și în toastul său de la banchetă de aici, a amenințat pe Români și a susținut principiul lui: că numai de „agitatori“ să scape, și speră, că cestiunea se pôte deslega, er în inima acestor domni amintiți simțulu de rușine și ambițiă nu s'a treșit, ci veselii ciocniau paharele cu dușmanul de mărte alu fruntașilor națiunii române.

Cea mai bună caracterizare a lor este conținutul memoriului scârboș și scandalos, ce pôte ilu presentă astăzi, care într'unu pasagiu susține, că „precum în „fie-care familie este câte-unu membru ră-tăcit, care aduce rușine asupra familiei, „astfel și între Români sunt agitatori, „der aceștia trebuie să fiă pedepsiți cu totă „rigorea lezei,

„căci fiă legea cât de riguroasă și „aspră, ea e drăptă!

„și atunci apoi la serbarea mileniului „tote naționalitățile din patriă dimpreună se „vor înhăma înaintea carului de triumf „alū ideei de stat unitar.“

Lăsăm însă judecarea faptelor acestor omeni în sarcina opiniunii publice.

Noi dîcem: nu mai încape inoelă, că acești omeni și-au jucat cartea cea din urmă, și că mai multu nu cred să se afle nici unu Românu de inimă, care să stea de vorbă cu D-lor în cestiuni ce privesc interesele națiunii noastre.

La gara Iclodului mare o mulțime de Jidani și Armeni așteptau să primescă pe ministrul. Evreice îmbrăcate după modă

la Pesta, Armence „fôrte blondine“ în fe-liul lor, asemenea găte, însă nici unu sufletu de țeranu ori inteligentu român. So-sesse trenul, er omeni mai se imprăștiă să apară mai mulți; fuera trenul și nu stă în locu, trece, ca și când n'ar fi nici urmă de haltă. Jidov, Ungur, Armean și soțiile lor strigă mereu „eljen“. Nimeni însă n'a ținut sēmă de ei, patrioții mei perciunați, cu cei parfumați de piei de oie cu totu, s'au depărtat injurându. Acestă scenă hazliă, la care din unu colțu am fost martor ocularu, merită s'o notați, mai ales, că damele așteptau cu buchete frumose în mână; era interesantă a vedea Armence stând cu buchetul în mână, privind desperat și năcăjită gură cască după tren.

În Deșiu nici unu sufletu de Românu n'a fost la gară, numai capii oficielor stăpânilor și deputația cismașilor și trei croitori, apoi mulțime de trași-impinși. Nevădend ministrul Hieronymi nici unu costum românesc, privind în mulțime, dice cătră fișpanul, care tocmă constata cu „sajos“ (durere), că nu a venit aici unu țeranu, încreșindu-și fruntea: megis furca! (totuși e lucru ciudat!)

Uneltiri în contra băncilor românesci.

„Pester Lloyd“ în numărul său de ieri, vorbindu despre călătorii ministrului Hieronymi la Deșiu și despre modalitatea de-a „sana reul“, ce zace în cestiunea naționalităților, amintesc și de instituttele de bani românesci, dîcend între altele

Vedem, că organizațiunii naționale în prima liniă îi vine într'ajutoru rețeaua de institute de bani, care se estinde asupra întregului teritoru locuit de Români. Vedem, că totă țărâna română, — mulțămiiți popilor, cari stau în legătură cu instituttele de bani, și prin a căroru mijlocire se face comerțul de bani, — este adus în raportu de dependență față cu instituttele acestea, cari pôte la începutu avură în vedere numai storcerea populațiunii, acum însă în faptu abuzază de acestu mijlocu pentru scopuri politice.

Acestu raportu de dependență trebuie cât de curând să i-se pună capetă. Guvernul trebuie să se îngrijescă de bani ieftini, cari să fiă puși la dispozițiunea populațiunii prin mijlocirea elementelor patriotice, căroră apoi li-ar fi asigurată și influința asupra simțimentelor mai nobile ale populațiunii. E vorba aci de sume mici, în raportu cu scopul, la care ar fi de ajuns, și cari nici decum n'ar fi a fonds perdu, ci și-ăr afla fructificarea lor reală. Apoi ca popii să nu pôtă face din biserică, er învătătorii din școle, agenturi pentru comerț de cămătăria națională, ar fi de lipsă unele măsuri, pe cari a-le afla și lua,

nu se pôte dice, că ar fi vrăjitoria diplomatică.

Etă, așa-dără, că guvernamentalul „Pester Lloyd“ a aflat unu nou mijlocu de „impăciuire“: Să se paralizese activitatea băncilor românesci, să se facă imposibilă existența lor și prin bani împrumutați cu camete ieftine să se cumpere sufletele „mai nobile“ românesci. Acesta este noulu mijlocu de împăcare, propus de „Pester Lloyd“.

Și-au uitat însă perciunații dela fôia guvernamentală, că „organizațiunii naționaliste“ îi vine în ajutoru nu numai „rețeaua de institute de bani“, ci intrăga avere a poporului. Prin urmare pentru a paraliza acestă „organizațiune“, „P. Lloyd“ trebuia să propună în scurte cuvinte răpirea întregi averi a poporului nostru. De sigur, în contra unei asemenea propuneri nici Kossuthiști dela Clușu în frunte cu Bartha Miklos, n'ar fi avut nimic de spus. Celu puțin. din faimosa reprezentațiune de astă-primăveră a Clușenilor suntem deplin îndreptățit a conchide acesta.

Decă e vorba tocmai de „cămătăria“, pentru ce perciunații dela „Pest. Lloyd“ nu scriu în contra acelor sofi de-ai lor, cari și astăzi împrumută poporului bani cu câte 20 și mai multe procente, er înainte cu câțiva ani storceau de pe spinarea poporului sută la sută după banii împrumutați? Pentru ce chiar și unu Bartha Miklos, care totdeuna a cerut nimicirea băncilor noastre, înainte cu câți-va ani, după cum suntem informați, a recursu la ajutorul unei bănci românesci, dela care bucuros ar fi voit să împrumute bani, der n'a căpătat. Decă băncile românesci storc poporul prin cămătării, atunci d-lu Bartha Miklos pentru ce a voit să se incurse la o astfelu de bancă? Pentru ce nu a recursu de-a dreptul la băncile lor cele „cinstite“ unguresci, cari nu storc poporul prin cămătării?...

Cestiunea română la Haga.

La 3 Septemvre se vor deschide la Haga conferențele interparlamentare, sub presiul d-lui Labdu, ministrul de interne alu Holandei. La aceste conferențe se va debate și cestiunea naționalităților. Punctul 7 din programul stabilit e: „Les égards dus aux nationalités dans les Etats poliglotes“, adecă drepturile (considerările de drept), ce se cuvînu naționalităților în statele poliglote. Patru-deci și șese Români vor lua parte la aceste conferențe, și o mulțime de celebrități europene, totu bărbați apărători ai libertății, cum suntu Castelar, Pandolfi, Passy, Charles, Dilke, Cavallotti, Imbriani, Gregor, Vașati ș. a.

Foile maghiare sunt foarte nedumescite de pe acum. Se tem, că cei 6 Maghiari, cari vor participa, vor dispărea foarte firesce, față de 46 Români și ceilalți filoromâni, Italiani, Spanioli, Francesi, Helvețieni și Irlandesi.

„Se pôte ușor întâmpla — dice „Magyarország“ — că congresul din Haga va primi și vr'unu apelu cătră statele europene, în care guvernele vor fi rugate să intervină. Acesta va fi apoi unu lucru fain! Vor pune la discuțiune europeană afacerile interne ale Ungariei pre cum s'a făcutu cu Turcia.“

Ei se tem, că prin discuțiune se va face lumină și se va îngrozi lumea de ce va afla.

SCRIRILE PILEI.

— 11 (23) Iulie.

Alegere de preot și de capelan. Ni-se comunică, că er s'a săvârșit în Rășnov din comitatul Brașovului, alegerea de al doilea preot, fiind de față și d-lu protopop Meșianu dela Zărnești. A reușit can

Implorând-o își întinse mâinile spre dâș; ea însă păși și mai îndrătu.

— „Nu-mi vorbi de iubire, domnule meu,“ dîse ea cu superbiă cu ochii schinteitori, „este o nerușinare, ce nu se pôte ierta! Pentru mine există încă deosebiri de clase, pentru-că sunt o aristocrată, nu o fiică a plebei. — Femei de rangul meu nu se căsătoresc cu bărbați, cum ești D-ta. Aci sunt versurile D-tale“ — îi întinse o rolă de hârtă — „nu m'au amusat cătuși de puțin, din contră, m'au plictisit. Iti resping ofertul, domnule meu — poți să te privești ca dimisionat.“

Cu buzele adunate în modu batjocuritoru privea bătrânul baronu asupra oficerului, care se făcu palid, ca mărtea, și cu o mișcare repede apucă rola și o aruncă în făcările fooului din căminu. Încă odată se întorse el spre fată — voia să dîcă ceva — însă numai nise sunete bălbăitore îi eșiră din gât...

— „Domnule meu, eu sunt fiica unui năm, care pôte să fiă aruncat la pământ, invins, căcat în picioare — însă nici când supus. Fala noastră n'o pôte îndoi nici o prinsore, nici o gilotină“

ii sună încă odată la urechi vocea curată, înaltă a baronesei. Cu putere supra-omenescă se sculă, se aruncă asupra uși — afară din odaia, afară din casă, la stradă, ori și încătrău... — Ferbea în el; nu era numai refuzat, căci acesta ar fi putut-o, ar fi trebuit s'o suporte, der insultat, batjocorit, tractat ca și unu căne, împinsu cu piciorul... cu furie strînse din pumni și alergă mai departe. În cătrău? La cartirul său? La cameradii săi, cari își petreceau? Imposibil! Numai înainte — mai departe — să nu vadă omeni! — Vântul de nordu aspru îi tăia fața și îi pētrunse până în meduă — elu nu simțea însă nimic; singurateci pasanți întârziati, pe lângă cari trecea, se uitau cu mirare la trăsurile feței lui sdruncinate — elu însă nu-i vedea. Fără de-a lua în sēmă drumul, se apropiă de despărțământul cel mai sărăcut al orașului; aici intră într'o stradă strimță, întunecoasă, murdară. Cu năcăzu își căuta lumina lunei o cale printre casele dest clădite, ruinate, bătrâne, ale căroru coperișe se atingeau, și desemnau icone de umbre fantastice pe cadrele ferestrelor pieș și pe mării neregulați...

Cu capul plecat, împedecându-se din când în când și lunecându pe drumul aspru, înghețat și nepardosit, se trăgea Rouget de Lisle de a lungul caselor. Acolo unde locuințele sunt mai ruinate, umbrele mai negre, stete în locu, se răcimă ostentiv de unu părete și-și lăsă capul să aterne pe pieptu — nemângăiat, ostentiv, cu sufletul și trupul exhaustat...

Trecură ore, elu nu observă acesta. Vântul aspru deveni și mai ghieșos, elu nu-lu simțea. Sta răcimătu de jumătate amezit, numai câte-odată săria în sus cu pumnii strînși, pentru-ca din nou să cadă în latergiă. Miezul nopții trecuse de mult, lumina rece licuritoare a lunei încep să devină totu mai palidă — Rouget sta totu răcimătu de vechiul muru. Incet, de totu inoet, i-se închiseră ochii, pleoșele îi cădură grele în jos; simțurile incepură a-i peri — încă câte-va minute, și elu ar fi adormit, pentru de-a nu se trezi nici odată...

(Va urma).

didatul Iónu *Teculescu*, cu o majoritate de 25 voturi. Alegerea ni-se spune, că a decurs furtuos. — Totuși er' s'a săvârșit alegerea de capelan la biserica veche din Satulungu. A reușit d-lu *Romul Verzea*, apröpe cu unanimitate de voturi, primind contra-candidatul numai 3 voturi.

Petrecere populară în Brașov. La poporul nostru din Scheiul Brașovului petrecerile publice cu joc sunt cam rare. De obicei numai la Paști, la Rosalii și la Sânt-Petru se aranjează astfel de petreceri cu caracter mai general. Anul acesta însă, din cauza timpului nefavorabil, petrecerea de Sânt-Petru s'a amânât până er'. Ea s'a ținut, ca de obicei, sub cerul liber, la locul așa numit „Crucea Mușcoiului”. S'a început pe la örele 2 după prändu; „Hora”, „Breaza”, „Sërba” și celelalte jocuri obicnuite la poporul nostru din Schei s'au jucat cu multă animație. Pe la 8 öre s'era petrecerea de-afară s'a încheiat; lăutarii au cântat un „Destép-tăte Române” în marș și cu acesta poporul s'a îmbrășiat, er peste nöpte petrecerea s'a continuat în două locuințe private.

Noul ministru de agricultură, contele Andor *Festetic*, a călătorit alaltăeri la Ischl, ca să depună jurământul înaintea monarhului.

Concertul dela Nou, ce s'a dat er' după prändu din partea muzicii militare din locu, a fost cercetat de multă lume. S'au vëndut în totalu 298 bilete. Timpul frumos a favorizat petrecerea escursionistilor.

O denunțare importantă. Ministrul de externe din Bulgaria a primit de curändu o denunțare dela un Bulgar din județul Tulcea, prin care i-se spunea, că el cunösc pe asasinul fostului ministru alu Bulgariei, *Beltceff*, și că scie unde se ascunde. *Bocevaroff* — așa se numește denunțatorul — mai adögă, că e gata a da pe asasinu pe mâinile justiției în schimbul unei recompense. Indată ce ministrul de externe din Bulgaria a primit această denunțare a intervenit pe lângă ministrul de externe alu României rugându-l să cerceteze întru cât e adevăratu faptulul denunțat. Afacerea fiindu deferită d-lui ministru de justiție, parchetul de Tulcea a primit ordinu să procedă la imediate investigații. *Bocevaroff* fiindu supus la interogator și promițendu-i-se o recompensă, a declarat, că asasinul lui *Beltceff* e unu Arnăutu tineru numitu Ivanu Arnăutu și arătându unde se adăpostesc, elu a fost prins într'adeveru fără multă greutate, și a fost trimis sub escortă la Tulcea. Asasinul a mărturisit faptulul, dându toate amănuntele cum a procedat. Elu a adăugat, că a avut însă și unu complice la săvârșirea actului și care actualmente se află refugiatu în Rusia. Ivan Arnăutu va fi estrădatu, indată ce actele voru fi întocmite.

Versarea Argeșului în Dâmbovița. „Lupta” află, că se lucrăză seriosu la planurile pentru versarea unui braț alu Argeșului în Dâmbovița. Aceste planuri voru fi gata celu multu peste o lună.

Nouă companii în Bosnia. Din Viena se telegrafiază, că Majestatea Sa și-a datu învoirea, ca de tömnă să se înfiinzeze în Bosnia și Herțegovina încă patru companii de infanterie.

Anarhistu italianu în Budapesta. Foile unguresc aduc amănute despre unu casu förte semnificativu întâmplat di-tele acestea într'o cărucimă din strada Andrássy în Budapesta. Maximilianu *Piccarone*, ingineru italianu, aplicat în fabrica Ganz, petrecerea într'o societate de prietini. Intre pahare venindu vorba de asasinarea lui Carnot, *Piccarone* se fi dișu: „Da, Caserio a săvârșit unu lucru cuminte și corect, când a cultat la pământu pe preedintele Francesilor. Și cu Carnot al nostru

incoronatü trebuie să se facă așa”. *Piccarone* a fost denunțat poliției de însiși comenseni sei. Elu a fost arestatu și datu pe mâna procurorului. Casulu a produsu senzație pretutindeni.

Dimisia banului Croației. Lui „Budapesti Hirlap” i-se telegrafiază din Eszek, că banul Croației *Khuen-Hédervary* voese să se retragă din postulul său. Intenția această și-a comunicat-o banul ministrului *Wekerle* pe cale telegrafică indată ce nu i-a succés să formeze ministerul după dimisia lui *Wekerle*. Acesta însă se-i fi răspuns, că Majestatea Sa niciodată nu-i va primi dimisia. Ca urmaș alu lui *Khuen-Hédervary* se amintesc contele *Pejačević*.

Atentatü anarhistu. Din Parisu sosește scirea senzațională, că la înmormentarea lui *Leconte Delisle*, în biserica Sânt-Suplice, unu omu rău îmbrăcatu a aruncat c'unu cuțitu în rëndul primu alu bancelorü. Cuțitul a căduțu dinaintea picioarelor lui *Challemel-Lacour*, președintele senatului francesu. Atentatörul, cu numele *Dumas*, a fost prinsu.

Grindină grozavă. Din Charkow, Rusia, se telegrafiază, că teritorul dintre Illovia și *Bokrowskoj* a fost totalu devastat de grindină. Multe case țărănesci s'au aprinsu de trăsnete și au fost omorite opt persoane.

Contra căsătoriei civile.

Episcopul din Neusohl (*Besztercebánya*) *Carol Rimely* a ordonat într'o pastorală eseriții sante pentru diecesa sa. Partea din pastorală, referitoare la această, sună astfel:

„Ne amenință pericole și timpuri grele, frații mei, fii bisericii noastre! Cu töte că ne promitu cei ce au puterea în mâni, că clerul va rămâne neimpedecat în eserițarea chiămării sale, totuși una ne apare invederatü, că adevărații credincioșii noștri, prin legea cea nouă, care desconsideră sacramentele noastre, sunt espși pericolului vecinicu amenințatoru alu indolenței și se separă de păstorii lorü. Tocmai pentru aceea trebuie să nisuiim continuativu, cu mare zelü, ca lumea să ne cunöscă pe noi, să ne cunöscă sântenia vieții noastre și să țină în credința ei la noi. Să ne armăm decü cu eserițiile sante, pentru ca să raportăm învingere asupra acelorü puteri, cari nu urmăză luminei spiritului sântü, ci sunt sclavii întunerecului și ai intereselorü materiale”.

Contele Teodoru Zichy.

Cetimü într'o föia din Bucuresci:

În privința numirei contelui *Teodoru Zichy* în postulul de ministru plenipotențiaru alu Austro-Ungariei în capitală, aflăm dintr'o sorginte diplomatică, că ea întâmpină öre-cari greutăți din partea guvernului românü și în specialu a Regelui.

Guvernul a fost sondatü, în modü confidențialu, asupra acestei numiri — după cum este usulü în diplomație, — d'er n'a datu nicü unü răspunsu. Se pare, că însuși d-lu *Al. Lahovary* a fost cem surprinsu de intențiunea ministrului de externe din Viena, de öre-ce de câtva timpü nu încetăză a accentua fineța și prudența contelui *Goluchowsky*.

Regele însuși pare a primi cu rēcälă această numire, cu atât mai virtosu, că i-se dă o interpretație, care numai în favorul guvernului nu este. Faptulü, că numirea d-lui *Zichy* este impusă de cercurile hotărötore unguresc, care prin d-sa voru să afirme puterea în Bucuresci, este deja de ajuns pentru a produce unü öre-care resentimentü în cercurile noastre dirigente.

Regele a însărcinatü pe *D. Carp*, ca să exprime contelui *Kalnoky* la Viena, în modü confidențialu, primirea puțin simpatică, ce i-s'ar face contelui *Zichy* în Bucuresci, precum și situația genantă, ce i-s'ar crea în state.

D-lu Kalnoky nefind însă la Viena, ci la moșile sale din Moravia, d-lu *P. P. Carp* se întreține cu d-lu baronü *Pasetti*, șeful secțiunii diplomatice, asupra acestei cestiuni.

Guvernul speră multü, că d-lu *Kalnoky* va reveni asupra acestei numiri.

Programa școlilor române din Brașov.

Acastă programă, publicată de direcțiunea școlilor medii pe anul scolasticü 1893—4, conține în partea întâiu „Ortografia latină în raportul ei cu școlă”, de profesorul *Nicolae Pilția*; în partea a 2-a date școlare, din cari însemnăm următorele:

La gimnasiu au funcționatü în cursul anului 12 profesori, la școlă comercială și reală 11, la școlă elementară capitală (de 4 clase ordinare și 2 paralele pentru copii și 5 clase pentru copile) 11. Au mai funcționat apoi 3 profesori secundari și 1 extra-ordinarü.

În planul de învățământü s'au făcutu mai multe schimbări, după cari în clasa I gimn. nu s'a propus limba germană, er pentru limba română s'au întrebuințatü 5 öre la săptămână. În anul urmatorü școlari nu se va propune limba germană nicü în cl. II gimn. În cele 4 clase superioare s'au întrebuințatü pentru studiul limbei române mai multü cu câte 1 öra pe săptămână etc.

Limba francesă este studiu facultativu pentru clasele III—VIII gimn., er pentru cl. III—IV reale și I—III comerciale este studiu obligatü; desemnulü liberü este obligatü în școlă reală, er în gimnasiu și în școlă comercială este facultativu.

Societatea de lectură a studenților a fost condusă de prof. *I. Blaga*. Ea dispune de 998 fl. 58 cr. Biblioteca s'a sporit cu 66 volume, numărându adi 1167 volume.

Stipendiștii au fost 20, er în Internatul *Cristuriani* s'au întreținutü cu töte cele trebuincioase 4 studenți.

Fondul pentru ajutorarea școlarilor săraci și a celorü bolnavi a crescutu dela 1273 fl. 59 cr. la 1633 fl. 12 cr. Fondul „Balașa St. Blebea” pentru premiarea școlarilor distinși în muzică a crescutu dela fl. 26234 la fl. 27704. — Biblioteca gimnasiului constă actualmente din 5147 opuri.

Numărul școlarilor înmatriculați la școlile noastre de aici a fost: în gimnasiu 299, în școlă reală 139, în școlă comercială 84, în școlă primară de copii și copile 532, în cea de repetițiune 66. Totalü 1220, adică mai multü cu 57, ca în anul precedentü. Din România au cercetat școlile noastre în anul acesta numai 20 școlari.

Anul școlarü 1894—5 se va începe în 1 Septembrie st. v. În prima di a lui Septembrie se vorü imatricula școlarii din orașul Brașov; în a 2-a di cei din comitatul Brașovului, er în 3 Septembrie ceilalți școlari. Didactrulü, care se va depune numai decätü după imatriculare, este de 7 fl. 30 cr. pentru gimnas. infer. și școlă reală, er pentru gimnasiul sup. și școlă comercială 11 fl. 50 cr. Pentru cei de confesiuni neromâne împătritü. Cei ce se imatriculează prima-öră mai au să plătescă și o taxă de 2 fl.

Convocări.

Adunarea generală a despărțământului alu XXVI-lea alu Asociațiunii transilvane se va țină la 9 Augustü n. c. la 3 öre p. m. în școlă gr. cat. din Reghinulü-săsescü, la care este invitată intelința și poporul din acestü despărțământü, precum și toți acei D-ni, cari se interesează de prosperarea aceluia.

Programa se va vedé în diua ședinței. Din ședința comitetului despărțământului alu XXVI-lea, ținută în Reghinu la 15 Iulie n. c.

P. Barbu,
directorü.

S. Barbu,
secretarü.

P. Uilăcanü,
cassarü.

Onorații membri ai Asociațiunii transilvane, precum și intelința și poporul românü din cercurile pretoriale Hațegü, Puiulü și Petroșeni, sunt rugați a lua parte la adunarea generală a despărțământului, ce se va țină Duminecă la 17/29 Iulie 10 öre a. m. în comuna Baesci.

Obiectele adunării voru fi: raportulü cassarului, primire de membri noi, încassare de taxe, alegere de delegați pentru adunarea generală din Sebeșulü-săsescü și eventuale propuneri.

Hațegü, 6 (18) Iulie 1894.

Ioanü Ianza, N. *Trimbiționiu,*
directorü la desp. secretarü.

Telegr. part. a „Gaz. Trans.”

Deva, 22 Iulie. Românii din Deva au hotărötü ca să nu participe nicü la primirea ministrului *Hieronymi* și nicü la banchetulü, ce se va da în onörea lui.

Literatură.

Musa Română, föia musicală și literară. Anulü II. Apare în Blăși (Balázsfalva) la 1 (13) a fi-öarei luni. Proprietarü și Redactorü: *Iacobü Mareșianu*. Nr. 7 dela 1 Iulie a apărut cu urmatorul cuprinsu: În partea literară: *Robert Schumann* (fine); *Literatură*; *Poșta Red.* — În partea musicală conține următorele piese naționale: *Marșulü martirilorü*; *Salturü* (De pe la Sălagiu); *Altü saltü*; *Ardeleana* (Pe sub mână. Valea Someșului mare). Töte acestea sunt compoziții ale d-lui *Iacobü Mureșianu*. Abonamentulü costă: pe anü 6 fl., pe 1/2 anü 3 fl., pe 3 luni 1 fl. 50 cr. Pentru România și streinătate: pe anü 20 franci, pe 1/2 anü 10 fr., pe 3 luni 5 franci. Se potü căpăta și numerii compleți dela începutul anului.

DIVERSE.

Desgroparea insignilorü de încoronare ungare. Din incidentulü sinuciderii septuagenarului maiorü cavaleru de Popoviciu în Gratz, foile din Viena publică unele date interesante și necunöscute încă la noi despre desgroparea insignilorü de încoronare ungare la Orșova. Foile vieneze constată, că meritulü aflării corönei și a celorlalte insignii de încoronare este alu maiorului *Popoviciu*. La începutul anilorü 50 elu s'a insinuatü celü dintăiu, că a datu de urma insignilorü îngropate lângă Orșova seu Rășava. Elu a datu de această urmă prin sinuciderea unui cetățeanu din Timișöra, care a fost consacratü în acestü mare secretü și s'a temutü de descoperirea secretului. În anulü 1852 deregătörile austriace au sîstatü scrutările terenului din ținutulü Orșovei din cauza marilor inundațiuni din acelu anü. De altă parte *Kossuth* a trimis pe celü mai încreduț alu său dintre emigranți la Orșova să vadă decä insigniile îngropate n'au suferitü prin eșirea apelorü. Spionii austriaci au pus mâna pe unü astfel de încreduț secretü, care cu mare necăz de mărturisitü, că insigniile suntü îngropate între Dunăre și între delulü Alionului. După această maiorii *Popoviciu* și *Karger* au condus säpărire timpü de apröpe cincîspre-öce luni de diile până când în 18 Septembrie 1853 unü grănițeru românü a datu de prețioasa ladă de ferü, în care erau pachetate töte insigniile de încoronare ale regilorü Ungariei. De aici încolu istoriculü transportării insignilorü la Viena și apoi alu readucerii lorü în castelulü din Buda este prea cunoscutü.

O epidemie de căsătorii. *Diarulü* „New-York-Herald” i-se scrie din Londra: Anunțurile căsătoriilor în familiile aristocratice engleze au ajunsü unü numărü ne mai pomenitü pentru luna această, adică 207. Lista candidaților de însurătoria conține 3 fi și 7 fiice de peeri, 2 baroni și 5 fi de baroni, 2 fiice ale unui baronü străinü și 3 fiice de comandanți superiori. Miliția e reprezentată prin 5 coloneli, 12 maiori, 30 căpitanü și 4 sublocotenenți; marina dă 2 căpitanü și 3 sublocotenenți. 13 preoți, 2 advocați și 3 medici întreprind asemenea pasulü căsătoriei. Din Irlanda se împărțesc la această statistică 22. din Scoția 24 și din Wales 7 familii.

Proprietarü: **Dr. Aurel Mureșianu.**
Redactorü responsabilü: **Gregoriu Maiorü.**

Cursul la bursa din Viena.

Din 21 Iulie 1894.

| | |
|---|----------|
| Renta ung. de aur 4% | 121.60 |
| Renta de corone ung. 4% | 96.27 |
| Impr. cail. fer. ung. in aur 4 1/2% | 127.50 |
| Impr. cail. fer. ung. in argint 4 1/2% | 102.— |
| Oblig. cail. fer. ung. de ost. I. emis. | 124.25 |
| Bonuri rurale ungare | 95.40 |
| Bonuri rurale croate-slavone. | 96.50 |
| Imprum. ung. cu premii | 150.50 |
| Losuri pentru reg. Tisei și Segedin. | 142.50 |
| Renta de hartie austr. | 98.45 |
| Renta de argint austr. | 98.40 |
| Renta de aur austr. | 122.40 |
| Losuri din 1860 | 147.75 |
| Acții de ale Băncii austro-ungară | 1002.— |
| Acții de-ale Băncii ung. de credit. | 444.— |
| Acții de-ale Băncii austr. de credit. | 356.75 |
| Napoleonori | 9.90 1/2 |
| Mărci imp. ger. | 61.02 |
| London (lire sterlinge). | 124.45 |
| Rente de corone austr. | 97.75 |

Cursul pieței Brașov.

Din 23 Iulie 1894.

| | | | |
|------------------------|--------|-------|--------|
| Banote rom. Cump. | 9.79 | Vând. | 9.88 |
| Argint român. Cump. | 9.75 | Vând. | 9.80 |
| Napoleon-d'or Cump. | 9.85 | Vând. | — |
| Galbeni Cump. | 5.80 | Vând. | — |
| Ruble rusești Cump. | 133.— | Vând. | — |
| Mărci germane Cump. | 60.80 | Vând. | — |
| Lire turcești Cump. | — | Vând. | — |
| Scris. fonc. Albina 5% | 101.25 | Vând. | 102.25 |

Concurs.

Devenind vacanță postul de cassar la institutul de credit și economii „ARIEȘANA“ din Turda, prin această se scrie concurs cu termenul până la 15 Septembrie n. a. c.

Salariul anual e fl. 500, solvind în rate lunare anticipative, drept la tantiema oficialilor și la fondul de pensie.

Concurenții au a-și insinua cererile cu documente despre calificarea, ce o posedă. Cei ce vor documenta cumcă au mai servit ca cassari sau chiar și ca alfel de oficiali la vre-un institut de bani, ori ca cassari la alte oficii, vor fi preferați.

Afară de aceea au a depune o cauțiune în numărul său hârtii de valoare, corespunzătoare salariului anual.

Noul cassar se va alege provisor pe un an.

Cererile intrate după termenul sus indicat, nu se vor lua în considerare.

Turda, 19 Iulie 1894.

470,2-3.

Diracțiunea.

Nr. 8537-1894.

PUBLICAȚIUNE.

Spre scopul predării dreptului introducerii stîlpilor de anonțuri pe locuri publice, precum și spre scopul predării dreptului introducerii tablelor pentru placate pe clădirile orașenești se va ține în **14 August a. c. înainte de prânz la 10 ore** pertractare scripturitică de oferte.

Condițiunile de oferte și acele contractuale se pot examina în decursul orelor oficiose la oficiul orașenesc economic.

Se predau de ocamdată cel puțin 5 locuri publice pentru introducerea stîlpilor de anonțuri, 8 locuri publice pentru introducerea tablelor pentru placate și totu pentru același scop 6 locuri în fațada clădirilor orașenești. Oferentul are de a-și așterne ofertul preste tot și în singuratică părți asupra acestor 20 de locuri, declarându tot-deodată cumcă câta rebonificare se obligă de a da pentru fiă-care din aceste locuri și câta rebonificare pentru acele locuri, cari trecu peste numărul statorit.

Ofertele, cărora are de a se alătura un vadiu de 10% din suma oferată anualmente pentru acele 20 de locuri, au de a se așterne, fiindu provădate cu timbrul prescriș și cu declarațiunea, cumcă oferentul și sunt cunoscute condițiunile și că se supune lor, — sunt de a se așterne cel mult până în 14 August a. c. la 10 ore înainte de prânz în oficiul orașenesc economic.

Dreptul de placat se dă pe durată de 6 ani, și anume cu prima acelei luni, carea urmază după aprobarea rezultatului pertractării de oferte din partea reprezentanței comunale.

Brașov, 14 Iulie 1894.

472,1-3.

Magistratul orașenesc.

Nr. 8599-1894.

PUBLICAȚIUNE

In urma nemăntinerii condițiunilor contractuale din partea prezentului arendator se vor da în arândă Mercuri în 15 August a. c. înainte de prânz la 10 ore în oficiul orașenesc economic pe cale scripturitică de oferte, pe spese și risicul arendatorului, care nu a mântinit condițiunile contractuale, următoarele mori orașenești de măcinat în Bran și anume:

1. Móra în Pórtă. 2. Móra în Moeciul de jos. 3. Móra în Moeciul de sus (Cheia).

Noua arândă începe din ziua eșirei arendatorului de până acum și durează până în 31 Octomvre 1899.

Ofertele timbrate, provădate cu un vadiu de 10%, conțindu totu de odată declarațiunea, cumcă oferentul și sunt cunoscute condițiunile și că se supune lor necondiționat, sunt de a se așterne cel mult până în 15 August a. c. înainte de prânz la 10 ore economului orașenesc **E. Hintz.**

Brașov, 14 Iulie 1894.

473 1-2.

Magistratul orașenesc.**Anunțuri****(insertiuni și reclame)**

Sunt a se adresa subscisei administrațiunii. In cazul publicării unui anunț mai mult de odată se face scădemânt, care crește cu câtu publicarea se face mai de multe ori.

Administrațiunea
„GAZETEI TRANSILVANIEI.“

De vândare.**O grădină cu case și foisor**

a răposatului N. Căpățînă situată la cea mai frumoasă poziție, strada Stejerișului Nr. 2; se vinde din mână liberă.

Doritorii a-se adresa la

D-nul **VASILIE BABOI**
Valea Morilor, Nr. 37.

De închiriat.

Odăi elegant mobilate, cu totu confortul, se pot închiria cu ziua, cu săptămână, cu luna pe lângă prețuri moderate, în

Vila Kertsch

situată în cel mai plăcut loc al orașului nostru, pe Promenada de jos, avându în parterre restaurație.

Numere singuratică din „Gazeta Transilvaniei“ a 5 cr. se pot cumpăra în librăria Nicolae Ciurcu.

ABONAMENTE

LA

„GAZETA TRANSILVANIEI“

Prețul abonamentului este:

Pentru Austro-Ungaria:

| | |
|------------------------|----------|
| Pe trei luni | 3 fl. — |
| Pe șese luni | 6 fl. — |
| Pe un an | 12 fl. — |

Pentru România și străinătate:

| | |
|------------------------|--------|
| Pe trei luni | 10 fr. |
| Pe șese luni | 20 fr. |
| Pe un an | 40 fr. |

Abonamente la numerele cu data de Duminică.**Pentru Austro-Ungaria:**

| | |
|------------------------|---------|
| Pe an | 2 fl. — |
| Pe șese luni | 1 fl. — |
| Pe trei luni | 50 cr. |

Pentru România și străinătate:

| | |
|------------------------|-----------|
| Pe an | 8 franci. |
| Pe șese luni | 4 franci. |
| Pe trei luni | 2 franci. |

Abonamentele se fac mai ușor și mai repede prin mandate postale.

Domnii, cari se vor abona din nou, să binevoiescă a scrie adresa lămurită și a arăta și poșta ultimă.

Administrațiunea „Gazetei Transilvaniei.“

ISVORUL Matild de BODOK

cea mai cristalină, în acid-carbonic cea mai bogată apă minerală

alcalin-acide-ferruginosă a continentului.

Isvor ferruginos de primul rang!

Medicament cu cele mai strălucite succese în contra maladiilor stomacului, în contra nervosității, în contra maladiilor cauzate din lipsă de sânge și cu deosebire în contra maladiilor femeilor etc.

Borviz de totă eleganța!

Apa minerală „MATILD“ se găsește în calitate proșpă în depositul subsemnatului: **Brașov, strada Michail Weiss** (ulița poștei) Nr. 12, în toate birturile și cele mai multe băcării.

Prețul unei sticle de 1 Litru (fără sticlă) 5 cr.

Cu totă stima:

Administrațiunea isvorului și depositu de exportațiune

IOSIF GYÖRGY(Transilvania.) **Bodok.** (Transilvania.)

471,2-5.

Sosirea și plecarea trenurilor în Brașov.**Sosirea trenurilor în Brașov:**

1. Dela Pesta la Brașov:

Trenul de persoane: 8 ore dimineața.
Trenul accel.: 2 ore 9 min. după am.
Trenul mixt: 10 ore 25 minute seara.
Tr. exp. Român: 5 ore 07 m. dimineața.

2. Dela București la Brașov:

Trenul accel.: 2 ore 18 min. după am.
Trenul mixt: 7 ore 1 minute seara.
Trenul accel.: 10 ore 37 minute seara.
Tr. exp. Român: 10 ore 19 m. seara.

3. Dela Zărnești la Brașov:

Trenul mixt: 7 ore 36 min. dimineața.
Trenul mixt: 1 ora 44 min. după am.
Trenul mixt: 8 ore 31 min. seara.

4. Dela Ch.-Ogorheiu la Brașov:

Trenul mixt: 8 ore 19 min. dim.
Trenul de persoane: 1 ora 51 m. d. am.
Trenul mixt: 7 ore 20 min. seara.

Plecarea trenurilor din Brașov:

1. Dela Brașov la Pesta

Trenul mixt: 5 ore 8 min. dimineața.
Trenul accel.: 2 ore 45 min. după am.
Trenul de persoane: 7 ore 43 min. seara.
Tr. exp. Român: 10 ore 26 min. seara.

2. Dela Brașov la București:

Trenul accel.: 4 ore 59 minute dim.
Trenul mixt: 11 ore înainte de am.
Trenul accel.: 2 ore 19 min. după am.
Tr. exp. Român: 5 ore 14 m. dim.

3. Dela Brașov la Zărnești:

Trenul mixt: 8 ore 35 min. dimineața.
" " 4 " 55 m. după am.
Trenul mixt: 9 ore 10 min. seara.

Dela Brașov la Ch.-Ogorheiu.

Trenul de persoane: 3 ore 10 după am.
Trenul mixt: 8 ore 50 minute dim.
Trenul mixt: 4 ore 50 min. dim.